

Contrat de réservation 2020 / Booking Form 2020

Camping HALIOTIS - PONTORSON

Date d'arrivée/ Date of arrival/Anreisedatum/Aankomstdatum:
(Heure d'arrivée maximale 19h30 - En cas d'arrivée tardive prévenir la reception) (Maximal arrival date 7:30pm - In case of late arrival please call the reception) (Maximale aankomsttijd 19:30 - In geval van late aankomst, den empfang vorzubeugen) (Maximale aankomsttijd 19:30 in geval van late aankomst, den empfang vorzubeugen)

Date de départ /Date of departure/Abreisedatum/Vertreldatum:

Nom/Surname/Name/Naam: Prénom/Firstname/Vorname/Voornaam:

Adresse/Address/Adres:

Code postal/Post code/Postleitzahl/Postcode :

Ville/Town/Stadt/Platz: Pays/Country/Land:

Tél. : Mobile: e-mail:@.....

Nombre total de personnes/Number of people/Anzahl der personen/Aantal personen:

Nom/Surname/Name/Naam Prénom/Firstname/Vorname/Voornaam Date de naissance/Birth date

1).....

2).....

3).....

4).....

5).....

6).....

7).....

8).....

Chien/dog/Hund/Hond x (Max 2) Forfait ménage/Cleaning package Nombre de draps par séjour < 3 nuits ou séjour promo kit Bébé (selon disponibilité)/Baby set (according to availability)

EMPLACEMENT DE CAMPING / PITCH / PLATZE / PLAAT (électricité incluse – electricity included)

- Emplacement Standard/ Standard pitch*
 Emplacement Grand Confort/ Grand Comfort pitch*
 Emplacement Luxe (sanitaire privatif) / Luxury pitch (private bathroom)

LOCATION / ACCOMMODATION / MIETEN / VERHUREN

- Mobil-home 1/2 pers. 1 chambre Mobil-home 1/6 pers. 2 chambres Mobil-home 1/8 pers. 3 chambres
 Cottage 1/4 pers. 2 chambres Mobil-home 1/6 pers. Zen 3 chamb. Coco Sweet 1/4 pers

Total Séjour / Total Cost =€ x 30 % Acompte / Deposit €

Option assurance annulation/Option cancellation insurance: Total séjour x0.06€/Total cost x0.06€=..... € (4€ min)

FRAIS DE DOSSIER (Non Remboursables) = 5 € / BOOKING FEES (Not Refundable) = 5 €

Total (frais de dossier + acompte + assurance) / Total (booking fees + deposit + insurance) = € (10€ min)

Mode de paiement de l'acompte en € / Kind of deposit payment in € / Bezahlung in € / Betalingswijze in €

Chèque Virement bancaire ANCV CB ____/____/____/____ exp ____/____

Assurance annulation / Cancellation insurance / Reiserücktrittsversicherung / Annuleringsverzekering

SAS Gritchen – Tolède & cie – 27 rue Charles Durand CS BOURGES CEDEX

Garantie financière et responsabilité civile professionnelle FRFINA02569 ACE RCS Bourges B529 150 54, SIRET 529 150 542 00 23 ORIAS 110 613 17 www.orias.fr – Contrat campeur couvert Access.

Je soussigné déclare avoir pris connaissance des conditions générales de locations décrites sur ce tarif 2019 et m'engage à m'y confirmer intégralement. Notre accord est donné sous réserve des disponibilités à la réception du contrat dûment rempli, signé, et accompagné de l'acompte.

I declare that I receive and notice of as mentioned on the 2019 price list, and I agree to absit by it fully. Our agreement to the booking is given subject to availabilities upon receiving the contract duly completed, signed and sent with the first payment. Then you will be sent confirmation to be produced on the day you arrive.

Hierdurch erkenne ich an die allgemeinen geschäftbedingungen für vermietungen, wie sie auf der preisliste 2019 vermerkt sind, erhalten und zur keetnis genommen zu haben. Unsere buchungsasage gilt nur nach dem empfangdes vorschriftsmäss ausgefüllten und unterschriebenen vertrags mit anzahlung. Dann senden wir ihnen eine bestätigung, die sie an ihrer ankunft vorlegen müssen.

Ik, ondergetekende, erken kennis genomen te hebben van de algemene huurvoorwaarden zoals omschreven in het tarief 2019 dat ik bewaar en ik verplicht mij deze voorwaarden volledig in acht te nemen. De camping gaat akkoord onder voorbehoud van de beschikbare huurmogelijkheden op de dag van de overeenkomst, welke naar behoren ingevuld en ondertekend dient te zijn en vergezeld dient te zijn van een aanbetaling. Er wordt u een bevestiging toegezonden, die u op de dagvan aankomst dient te overleggen.

"lu et approuvé"/ "read and approved"/ "gelesen und genehmigt"/ "gelezen en goedgebeurd"

- Signature/ Signature/ Unterschrift/ Handtekening

- Date/Datum/De dag: